



Deutsch-Französische Gesellschaft Bayreuth e.V.
Steffen Arzberger, s.arzberger@dfg-bayreuth.de

DEUTSCH-FRANZÖSISCHE
Gesellschaft Bayreuth

Stand 11/2024

„Das Franco-Allemand macht Schule“ – Erfahrungsbericht Kooperation DFG Bayreuth mit Schulen

Prinzipiell: Die Lehrer bringen's!

- Über die Französischlehrkräfte kommt man an junge Menschen. Neben der Verwandtschaft ist das nach unserer Erfahrung fast der einzige Weg, an Jugendliche zu kommen.
- Kontakte zu Lehrern: Es führt fast immer zu nichts, wenn es offizielle Anschreiben an die Schulleitung gibt. Besser: Kollegen persönlich anschreiben, persönlich kennenlernen, Kontakte sich geben lassen: über Elternabende (als Eltern), über Fortbildungen...
- -> mind. 1 Französischlehrer in den DFG-Vorstand!

Reagieren: Kooperation / Hilfe anbieten!

- Schulpolitik verfolgen
 - Bsp.: Eine Schule führt AbiBac ein: GMG Bayreuth 2024: -> Gratulation der DFG -> Schulleiter tritt bei.
 - Bsp. Lobbyarbeit: Bsp. Einsatz für Französisch (statt Latein) im Musischen Gymnasium: Treffen mit Generalkonsulin 2023
- Fremdsprachenassistenten und Freiwilligendienstler in DFG-Events einbinden
 - Bsp. Filmgespräch (Erfahrung Iseult Ruitton 2023)
 - Bsp. Vorstellung des DFFD und Vortrag über Kamerun (2024/25)
- P-Seminare (Bayern, Gym, 11. Jgst.)
 - Bsp.: zur Feier eines Jubiläums der Städtepartnerschaft: 2026: Annecy/Bayreuth: 60 Jahre: P-Seminar gestaltet u.a. Savoyischen Abend der DFG: mit Eltern, Lehrern, DFGlern
- Bundesweiter Vorlesetag Mitte November: Offizielle Kooperation mit verschiedenen Partnern
 - Bsp.: zweisprachige Lesung „Le petit prince“ am: in der Schule, mit Vorlesern Schulleitung, DFGler, ehemaligen Schülern (Erfahrung 2023)
- Deutsch-Französischer Tag 22.01.
 - Bsp.: DFG-Mitglied als Zeitzeuge von 1962/1963 (Erfahrung 2024, 2025)

Agieren:

- Bei Konzeption der DFG-Veranstaltungen immer jugendliches Publikum mitdenken:
 - Bsp. „Herbstfest“ statt „Weinfest“
 - Bsp. Kinoabend: Filmauswahl FSK 12 etc.
 - -> Werbung an Schulen möglich
- Schüler zu Vorträgen und Filmvorführungen einladen / verpflichten: je nach Lehrplan; in Unterricht einbinden: vorbereiten, nachbereiten, z.B. Vorträge über Voltaire, Rousseau, Rolland (2023, 2024)
- Lesungen / Vorträge: von Schülern umrahmen lassen
 - Bsp.: 2023: Lesung aus der Korrespondenz Wilhelmine / Voltaire: Musik vom Holzbläserensemble der Schule
- DFG-Programm an Bedürfnissen der Schule ausrichten:
 - „Zwei Monate an der Côte d’Azur“: Erfahrungsbericht von Individualaustausch mit Bayerischem Jugendring (auch möglich: „Brigitte Sauzay“)
 - Im Oktober, vor Bewerbungsschluss
 - Erfahrungen 2022 und 2024
 - -> Beitritte, weitere Teilnahmen an den Programmen
 - „Auf nach Frankreich!“, Informationsveranstaltungen zur Mobilität von Schüler*innen: Die DFG lädt Lehrkräfte, Oberstufen-Schüler*innen und Studenten zu Informationsabenden ein, um den jungen Menschen Lust auf einen Auslandsaufenthalt zu machen. Im Vordergrund stehen Erfahrungsberichte von anderen Jugendlichen, die bereits an Mobilitätsprogrammen teilgenommen haben: Ferienjobs in Partnerstadt, Freiwilligendienst, Studium in Frankreich; Im Februar, vor Vorlesungsende (2023 und 2024, wieder 2025)
 - Vorlesewettbewerb der 8. Klassen
 - 14 Juillet: Ausgestaltung auch durch Schüler
 - 2022: Oberstufenkurs: Theaterstücklein zum Sturm auf die Bastille: Anknüpfung an Lehrplan Französische Revolution
 - 2023: Teilnehmer Schüleraustausch: Liedvortrag „Etoile des neiges“: Anknüpfung an Schüleraustausch
 - 2024: 6.-Klässler: Sketche aus dem Französischunterricht (für Sprachenwahlabend einstudiert) (-> Einbindung einer Kollegin, die noch kein Mitglied ist; Auswahl aus 9. Klasse (frw.): Liedvortrag „Trois jeunes tambours“: Anknüpfung an Lehrplan: Absolutismus; Erfahrungsbericht einer 11.-Klässlerin, die ein Jahr mit WfY/Botschafter Bayerns in Frankreich war (-> lernt DFG kennen; bringt Freundin und Eltern mit)
- Veranstaltungen der Deutsch-Französischen Jugend (DFJ):
 - Teils exklusiv für Schüler;
 - Bewerbung über Schulen, aber Autonomie der Jugend
- Jugend kocht: ein DFG-Mitglied (Muttersprachler) kocht mit einer Schülergruppe ein Menu; es wird französisch gesprochen; jeder Teilnehmer darf einen Gast zum anschließenden gemeinsamen Essen einladen. Termine: Valentinstag, Christi Himmelfahrt